

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 38

**Illustration:** Bericht von der Suhr de Suisse  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Ob wir mit den 30 Litern Gra-  
tisbenzin von Suhr bis Aberdeen  
kommen!



Einfach himm-  
lisch dieses Suhr.  
Hier hat es  
auch genug Lan-  
deplatz für  
meinen Ballon.

# Bericht von der Suhr de Suisse.



Und nächstes Jahr machen  
wir unseren Betriebsausflug  
wieder nach Suhr.

Beim Home-Discount von Möbel-  
Pfister kommt man wenigstens finanziell  
nicht auf den Hund.



Mein Auspuff-  
engel hat halt mit  
dem Zug heim-  
fahren müssen.



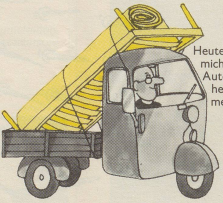
Erstens kaufe ich prinzipiell  
nur das beste und zweitens  
kann man sein Geld nicht besser  
anlegen als in schönen Möbeln.



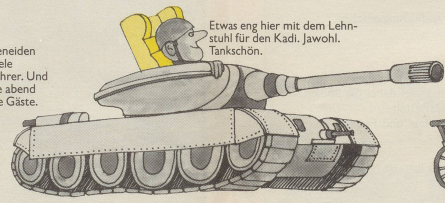
Santi Niggi Näggi,  
voll neue  
Möbel stück i...



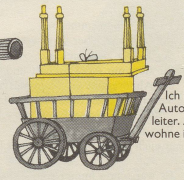
Grosspapi wird  
staunen, was ich  
für meine erste  
AHV-Rente ge-  
kauft habe.



Heute beneiden  
mich viele  
Autofahrer. Und  
heute abend  
meine Gäste.



Etwas eng hier mit dem Lehn-  
stuhl für den Kadi. Jawohl.  
Tankschön.



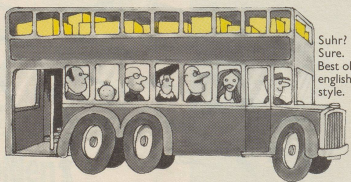
Ich habe kein  
Auto, leiter,  
leiter. Aber ich  
wohne in Suhr.



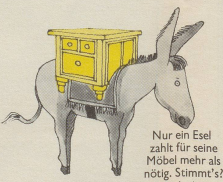
Beim Home-  
Discount setzen  
Sie immer aufs  
richtige Pferd.  
So wahr ich Old  
Suhrhand heisse.



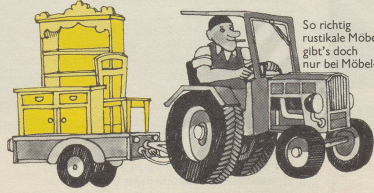
So, jetzt wird  
das Ferienhaus  
im Tessin noch  
neu möbliert.



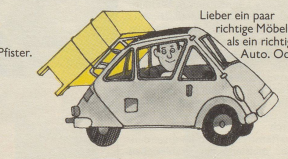
Suhr?  
Sure. Best old  
english  
style.



Nur ein Esel  
zahlt für seine  
Möbel mehr als  
nötig. Stimmt's?  
Ja, ja, ja.



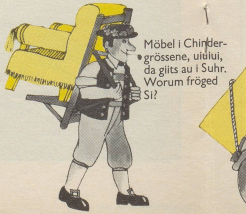
So richtig  
rustikale Möbel  
gib'ts doch  
nur bei Möbel-Pfister.



Lieber ein paar  
richtige Möbel  
als ein richtiges  
Auto. Oder?



Ben Suhr ist mein Name.  
Nomen est omen – ich wohne  
nicht weit, in Vindonissa.



Möbel i Chinder-  
grössene, uitalui,  
da gilts au i Suhr.  
Worum fröged  
Si?

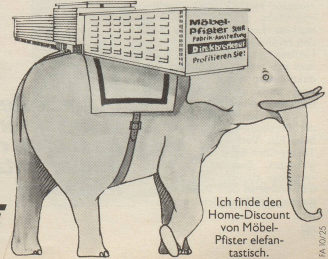


Was troppo  
grande, anima del  
cornute del  
demonio schif-  
foso ...

**Möbel-  
Pfister  
Suhr**  
Täglich geöffnet  
bis 21 Uhr.  
Samstag bis 17 Uhr.



**HOME  
DISCOUNT**



Ich finde den  
Home-Discount  
von Möbel-  
Pfister elefan-  
tastisch.